



معلومات صحفية - 2021/03/250

2021/3/26  
صفحة 1 من 6

مواعاة وتمديد العمل بقانون الحماية من كورونا – ولاية شمال الراين وستفاليا تجمع بين قاعدة العمل بالإيقاف الاضطراري مع تعزيز استراتيجية الاختبار

المركز الصحفي لمستشارية الدولة  
40213 دوسلدورف  
[presse@stk.nrw.de](mailto:presse@stk.nrw.de)

تليفون 0211 837-1134  
0211 837-1405  
0211 837-1151

الوزير لاومان: يمكننا محاربة الفيروس بشكل أفضل وأكثر دقة أثناء تفشي حالات العدوى

تليفون المواطنين 0211 837-1001  
[nrwdirekt@nrw.de](mailto:nrwdirekt@nrw.de)  
[www.land.nrw](http://www.land.nrw)

تعلن الحكومة المحلية في بيان لها:

تنفذ ولاية شمال الراين وستفاليا باستمرار قرارات المداولات الاستشارية الدائرة بين الحكومة الفيدرالية وحكومات الولايات المحلية وتوائم قانون الحماية من كورونا وفقاً لذلك. وبالاستناد إلى معدل حدوث الإصابات في 7 أيام البالغ 121.6 حالة على مستوى ألمانيا (إحصائية: 26 مارس 2021) سيتم في ولاية شمال الراين وستفاليا أيضاً تطبيق سياسة الإيقاف الاضطراري المتفق عليها على مستوى ألمانيا: في جميع المقاطعات والمناطق الحضرية التي يزيد معدل حدوث الإصابات بها عن 100 حالة سيتم مرة أخرى العدول عما تم إقراره من إجراءات الفتح في 8 مارس 2021. ونظراً لهيكل العروض الشامل لمراكز الاختبارات، الذي تم توسيع نطاقه بشدة ليشمل أكثر من 4800 مركزاً على مستوى ألمانيا، من أجل إجراء اختبارات سريعة مجانية للمواطنين في ولاية شمال الراين وستفاليا، فإن البلديات المتضررة يمكنها إنشاء الربط الصارم بين العروض المعنية والنتائج السلبية للاختبارات المحدثة يوميًا، وذلك بدلاً من العدول الكامل عن إجراءات الفتح.

ومن المنتظر وضع القانون قيد التنفيذ يوم 15 مارس 2021، على أن يستمر سريانها حتى 18 أبريل 2021.

وعلى خلفية تزايد أعداد الحالات المسجلة، فإن نظام الإيقاف الاضطراري بسبب كورونا المتضمن قواعد واضحة تمثل ركيزة أساسية في القانون. وفي هذا الإطار فإن التمايز الإقليمي يضع في اعتباره تزايد انتشار العدوى بشكل متباين في المدن والمناطق:

إذا كان معدل حدوث الإصابات لمدة 7 أيام في مدينة ما أو منطقة حضرية يزيد عن 100 حالة عدوى جديدة لكل 100000 نسمة في ثلاثة أيام عمل متتالية، فسيتم تطبيق نظام الإيقاف الاضطراري الخاص بكورونا. وبعد ذلك

تقوم البلدية المتضررة بالتنسيق الوثيق مع وزارة الصحة باختبار أحد متغيرين: إغلاق صارم مع إلغاء إجراءات الفتح التي دخلت حيز التنفيذ في 8 مارس 2021 أو خيار الاختبار. في خيار الاختبار يمكن الاحتفاظ بإجراءات الفتح هذه، ولكن فقط بالنسبة للعملاء والزوار والمستخدمين الذين تكون نتائج اختباراتهم اليومية سلبية.

وزير الصحة المحلي كارل-جوزيف لومان: "من خلال النسخة الجديدة من القانون فإن ولاية شمال الراين وستفاليا تقوم بتفعيل نظام الإيقاف الاضطراري لانتشار كورونا - وفي نفس الوقت تفتح الأفق أمام المزيد. ويتميز المتغير الذي اختارته ولاية شمال الراين وستفاليا بميزتين كبيرتين: فمن ناحية تستطيع الدوائر الإدارية والمناطق الحضرية المتضررة تفعيل نظام الإيقاف الاضطراري وغلق نواحي الحياة العامة مرة أخرى. ومن ناحية أخرى ينطبق ما يلي: يقوم خيار الاختبار بدور شبكة أمان لحالات العدوى بالكورونا. فهو يوفر حافزاً للسكان لإجراء الفحص وفي نفس الوقت يمكن التعرف على المصابين بفيروس كورونا الذين لم يتم الكشف عنهم ولا تظهر عليهم أعراض ويتم حجزهم في مرحلة مبكرة. وذلك لأن: كل اختبار سريع تكون نتيجته إيجابية يستلزم معه إجراء اختبار بي سي آر. وبهذه الطريقة يمكننا محاربة الفيروس بشكل أفضل وأكثر دقة ولا سيما في إطار انتشار حالات العدوى".

وبالمثل فإن هذه القواعد تنطبق أيضًا خلال عطلة عيد الفصح. وفي هذا السياق علّق الوزير لومان قائلاً: "يبقى النداء: ابق في المنزل خلال عطلة عيد الفصح، لا تسافر، واستمر في الالتزام بقواعد AHA (الحفاظ على مسافة الأمان ومراعاة قواعد النظافة الصحية وارتداء الكمامة اليومية)". وأضاف قائلاً أن كل فرد لا يزال له دور في مكافحة الفيروس. وبالإضافة إلى ذلك: فقد أعلنت الدولة عن طرح كميات كبيرة من عبوات الفلاح. وهو ما يمنحني قدرًا كبيرًا من الثقة. وبعد ذلك سيكون بإمكاننا أيضًا عند التطعيم الإسراع من وتيرة حياتنا اليومية مرة أخرى.

**عرض عام للتغييرات الأكثر أهمية في قانون الحماية من كورونا اعتبارًا من 19 مارس 2021:**

معدل حدوث الإصابات كل 7 أيام >100	معدل حدوث الإصابات كل 7 أيام < 100 بدون خيار الاختبار	معدل حدوث الإصابات كل 7 أيام < 100 بخيار الاختبار
يمكن عقد الاجتماعات في الأماكن العامة بحد أقصى خمسة أشخاص من أسرتين.	يمكن عقد الاجتماعات في الأماكن العامة مع شخص واحد كحد أقصى من منزل آخر. لا يتم حساب الأطفال حتى سن 14 عامًا.	يمكن عقد الاجتماعات في الأماكن العامة مع شخص واحد كحد أقصى من منزل آخر. لا يتم حساب الأطفال حتى سن 14 عامًا.

يعتبر الأزواج، بغض النظر عن الظروف المعيشية، أسرة واحدة. استثناء لأيام عيد الفصح (1-5 أبريل): تنطبق نفس القواعد هنا السارية في معدل حالات العدوى الذي يتراوح بين 50-100 حالة، أي أسرتان بحد أقصى خمسة أشخاص دون حساب الأطفال دون سن 14 عامًا.

يعتبر الأزواج، بغض النظر عن الظروف المعيشية، أسرة واحدة. استثناء لأيام عيد الفصح (1-5 أبريل): تنطبق نفس القواعد هنا السارية في معدل حالات العدوى الذي يتراوح بين 50-100 حالة، أي أسرتان بحد أقصى خمسة أشخاص دون حساب الأطفال دون سن 14 عامًا.

لا يتم حساب الأطفال حتى سن 14 عامًا. يعتبر الأزواج، بغض النظر عن الظروف المعيشية، أسرة واحدة.

يُسمح بالتشغيل إذا تم التقيد الصارم بقواعد النظافة الصحية ومسافة الأمان. لا يسمح بالدخول إلا إذا كانت نتيجة الاختبار السريع سلبية. لا يسمح بأن يمر على الاختبار أكثر من 24 ساعة.

يقتصر التشغيل على جمع وتسليم الوسائط المطلوبة أو القابلة للإحضار بالإضافة إلى إعادتها أيضًا.

يُسمح بالتشغيل إذا تم التقيد الصارم بقواعد النظافة الصحية ومسافة الأمان.

يحظر التشغيل.

يُسمح بتشغيل المتاحف والمعارض الفنية والمعارض والقصور والقلاع والنصب التذكارية والمؤسسات المماثلة بحجز موعد مسبق وتوفير إمكانية تتبع مؤمنة. يجب ألا يزيد عدد الزوار الموجودين في نفس الوقت في الغرف المغلقة عن شخص واحد لكل 20 مترًا مربعًا. لا يسمح بالدخول إلا إذا كانت نتيجة الاختبار السريع

يُسمح بتشغيل المتاحف والمعارض الفنية والمعارض والقصور والقلاع والنصب التذكارية والمرافق المماثلة مع الحجز المسبق للموعد وتوفير إمكانية التتبع المؤمنة. يجب ألا يزيد عدد الزوار الموجودين في نفس الوقت في الغرف المغلقة عن شخص واحد لكل 20 مترًا مربعًا.

المكتبات/الأرشيف،  
إلخ

المتاحف،  
المعارض، القصور،  
القلاع، النصب  
التذكارية، إلخ

سلبية. لا يسمح بأن يكون مر على  
الاختبار أكثر من 24

حدائق الحيوانات  
ومتنزهات الحيوان  
المتنزهات الطبيعية  
الساري عليها قواعد  
تنظيم الدخول

يُسمح بتشغيل حدائق  
الحيوان ومتنزهات  
الحيوان مع الحجز  
المسبق للموعد وتوفير  
إمكانية التمتع المؤمنة.  
يجب ألا يزيد عدد الزوار  
الموجودين في نفس  
الوقت في الغرف المغلقة  
عن شخص واحد لكل 20  
مترًا مربعًا.  
لا يوجد في النطاق  
الخارجي شرط لعدد  
الأشخاص المسموح به  
لكل متر مربع.

منافذ البيع بالتجزئة التي  
لا تتمتع بامتياز بيع  
البضائع للاحتياجات  
اليومية (البقالة،  
والصيدليات، ومحلات  
الزهور، وما إلى ذلك) قد  
تقدم موعدًا للتسوق،  
شريطة أن يتم تقليل عدد  
العملاء الموجودين في  
نفس الوقت إلى عميل  
واحد لكل 40 متر مربع.

المنشآت التجارية  
التي يتجاوز نشاطها  
حد الاحتياج اليومي

لا يسمح للزوار بدخول  
قاعات المعارض المغلقة.

يحظر تشغيل المتاجر التي  
ليس لها تمييز.

يُسمح بتشغيل حدائق الحيوان  
ومتنزهات الحيوان في حالة  
حجز موعد مسبقًا وتوفير  
إمكانية تتبع مؤمنة. يجب ألا  
يزيد عدد الزوار الموجودين في  
نفس الوقت في الغرف المغلقة  
عن شخص واحد لكل 20 مترًا  
مربعًا. في الخارج لا يوجد شرط  
لعدد الأشخاص المسموح به لكل  
متر مربع. لا يسمح بالدخول إلا  
إذا كانت نتيجة الاختبار السريع  
سلبية. لا يسمح بأن يمر على  
الاختبار أكثر من 24 ساعة.

قد تقدم منافذ البيع بالتجزئة التي  
لا تتمتع بامتياز بيع البضائع  
للاحتياجات اليومية (البقالة،  
الصيدليات، ومحلات الزهور،  
وما إلى ذلك) موعدًا للتسوق،  
بشرط أن يتم تقليل عدد العملاء  
الموجودين في نفس الوقت إلى  
عميل واحد لكل 40 مترًا مربعًا.  
من الضروري حجز موعد  
مسبقًا وتحديد مدة إقامتك زمنيًا

من الضروري حجز موعد مسبقاً وتحديد  
مدة إقامتك زمنياً.

. لا يسمح بالدخول إلا  
إذا كانت نتيجة الاختبار  
السريع سالبة. لا يسمح بأن  
يمر على الاختبار أكثر من  
24 ساعة.

#### الخدمات القريبة من الجسد

يُسمح بتقديم الخدمات  
القريبة من الجسم حيث لا  
يمكن الحفاظ على مسافة  
لا تقل عن 1.5 متر من  
العميل إذا تم الامتثال  
لمتطلبات النظافة  
المنصوص عليها قانوناً.  
إذا لم يتمكن العميل من  
ارتداء قناع (مثل  
مستحضرات تجميل  
الوجه)، فيجب إجراء  
اختبار يومي على العميل  
تكون نتيجته سلبية  
وإجراء اختبار منتظم  
على الموظفين.

يحظر تقديم الخدمات القريبة  
من الجسم حيث لا يمكن  
الحفاظ على مسافة لا تقل عن  
1.5 متر من العميل. ويستثنى  
من ذلك الخدمات الضرورية  
طبيياً وخدمات تصفيف الشعر  
وخدمات العناية بالقدم غير  
الطبية ونقل الركاب لأغراض  
تجارية.

يُسمح بتقديم الخدمات القريبة من  
الجسم حيث لا يمكن الحفاظ  
على مسافة لا تقل عن 1.5 متر  
من العميل إذا تم الامتثال  
لمتطلبات النظافة المنصوص  
عليها قانوناً. لا يسمح بالدخول  
إلا إذا كانت نتيجة الاختبار  
السريع سلبية. لا يسمح بأن يمر  
على الاختبار أكثر من 24  
ساعة.

#### قواعد أخرى تطبق في حال حيود معدلات الإصابة عن المتوقع

بالإضافة إلى "تدابير الفرملة الاضطرارية" المطبقة على الصعيد الوطني فإن المقاطعات والمناطق الحضرية  
التي تتجاوز معدلات حدوث حالات الإصابة كل 7 أيام بشكل مستدام وبشكل ملحوظ 100 إصابة جديدة لكل  
100000 نسمة وتكون متوسطة حالات الإصابة محلياً، أو التي تسود بها حالات عدوى حرجة وفقاً للمنشورات  
اليومية التي تصدر عن المركز الصحي الإقليمي، تقوم بالفحص والمراجعة للتحقق مما إذا كانت هناك أسباب  
خاصة تستدعي ضرورة اتخاذ إجراءات حماية إضافية تتجاوز حدود هذا القانون. يمكنك ترتيب ذلك بالتنسيق مع  
وزارة العمل والصحة والشؤون الاجتماعية. المقاطعات والأحياء الحضرية التي تتجاوز معدلات حدوث حالات  
الإصابة كل 7 أيام

بشكل مستدام وبشكل ملحوظ 50 إصابة جديدة لكل 100000 نسمة وفقاً للمنشورات اليومية التي تصدر عن المركز الصحي الإقليمي، يمكنها بالاتفاق مع وزارة العمل والصحة والشؤون الاجتماعية الموافقة على مدى تخفيض إجراءات الحماية المحددة في هذا القانون.

التغييرات الأخرى في قانون الحماية من فيروس كورونا هي:

- يُسمح بفتح حمامات السباحة لدروس السباحة للمبتدئين مع مجموعات لا تزيد عن خمسة أطفال.
- يُسمح بتشغيل مراكز التشمس مرة أخرى – نظراً لعدم تقديم خدمة من شخص لآخر ووفقاً للسوابق القضائية الحالية ذات الصلة في هامبورج – شريطة الالتزام بمتطلبات النظافة المنصوص عليها في القانون.

الأحكام المماثلة يتم نشرها على مدار اليوم على الموقع [www.land.nrw](http://www.land.nrw).

إذا كانت لديك أسئلة خاصة بالمواطنين فيرجى الاتصال على: تليفون 0211 8555.

إن كانت لديك أي استفسارات لاحقة بخصوص البيان الصحفي فيرجى التوجه إلى المركز الصحفي لوزارة العمل والصحة والشؤون الاجتماعية، تليفون: 0211 855-3118.

هذا النص الصحفي متاح أيضاً أسفل الرابط [www.land.nrw](http://www.land.nrw)

[ملحوظة خاصة بحماية البيانات في الوسائط الاجتماعية](#)